



GAZETA TRANSILVANIE.

Gazeta ese de dore ori, adeca: Mercurea si Sambata, Foste odata pe septembra, adeca: Mercurea. Pretul iorn este pe 1 anu 10 f.; pe diminetate a 5 f. m. c. inaintea Monarchiei.

Pentru tieri straine 7 f. pe 1 sem., si pe anul intreg 14 f. Se prenumera la tota posta c. r., cum si la toti cu noscuti nostri DII corespondenti. Pentru serie „petitii” se ceru 4 er. m. c.

Monarchia Austriaca.

Partea oficiosa.

ORDINATIUNEA

ministerului de interne din 7. Dec. 1856, cu putere pentru tota terile de corona, luandu afara remnul lombardo-venetianu si confinile militari,

despre competinti'a deregatorielor politice in certele ce se esca din privintele servitiului seu din conventiunea simbriilor intre Domni (stapani) si serbitori, apoi intre meseriasi seu posessori de fabrici si intre sodali (calfe), tironi (ucenici) si alti colaboratori.

Maiestatea Sa c. r. apostolica, cu preualta decisiune din 31. Octobre a. c. a binevoitu a determina, ca desigurile preanalte in decretele de curte din 18. Aprilie 1828, Nro. 2340 si din 21. Nbre 1846 Nro. 1002 primite in coletiunea de legi din 22. Martiu 1828 si 24. Oct. 1846, — dupa care certele pentru servitu intre domni si servitori, apoi intre meseriasi seu posessori de fabrici si intre calfele, tironii seu si alti coservitori, ce se tragu din reportele servitiale seu din conventiunile de simbri si se voru adesea inainte suptu timpul sustarii reportului de servitu seu celu pucinu inainte de a decurge 30 de dile dela diu'a, candu a inceput reportul servitului, suat a se pertracta de catra diregatoriele politice, si certele acele, care se incamina dupa decurgerea terminului acestui'a, se tienu de pertractarea oficiosa ordinaria a judecatorielor, in tierile de corona in care susta constitutiunea justitiei din 14. Juniu 1849, mai incolo in Galicia si in Bucovina, s'a pusu earasi in activitate; in cetatea Cracovi'a in se cu teritoriul ei de mai nainte, precum si in Ungaria, Croati'a si Schiavoni'a, in Voivodina serbesca cu Banatul Temesianu, in Ardealu si in Dalmatia, unde decretete cele döue de susu nu au nici odata valore, sa se introduca de nou.

Barone de Bach m. p.

Maiestatile Sale in Veneti'a.

Altu actu de gratia imperatésca. Pe lunga actele cele insemnatorie de gratia imperatésca, cu care a lasatu Maiestatea Sa Imperatorulu nostru unu monumentu de eterna aduce-re aminte in inimele lombardo-venetianilor, mai citim si despre alte trasuri din caracterulu de indurare si blandetia al monareului nostru, dintre care trebue se interesaza forte multu pe cititorii nostrii o fapta, ce merita a fi implantata in inimile nostre. — Aceea e urmatória:

In urmarea evenimentelor nefericite din anii 1848 si 1849 Majorul Tur a dela marina c. r. austriaca isi perduse pensiunea de 800 fri. si traiet in Veneti'a in lipsia onorifica tanguitu de toti. Indesertu isi ceru elu de repetitive ori agratiare. — In urma, in diu'a, candu cercetá Maiestatea Sa arsenalulu in Veneti'a capata si elu oca-siune binevenita a se apropiu in persóna de Maiestatea Sa si ai pre-dau o petitiune, pe care monarecul binevoi a i o luta cu propri'a sa mana; dupace o citi Imperatulu, i dise maiorului, ca in diu'a arma-toria se se afle in cabinetulu imperatescu.

„Maiestate!“ dise petitionantulu maioru miscatu de acesta gratia, „nu me voru lasa ca se potu veni inainte.“

„Bine dara“ i respusse Imperatulu in timpu ce si trase o manusia din mani si o dede betranului soldatu, dicundu: — „acesta manusia ti va servi de semnu, pentruca se poti ajunge pene la cabinetulu meu.“

Iavinsu si stravinsu de atata indurare si gratia se retrase mai-ralu, ne mai putundu scote vreo vorba din gura, indereptu. A doua di se duse cu talismanulu seu, manusia Imperatului, in palatulu imperatescu, unde indata fu si condusu in cabinetulu monarecului. Maiestatea Sa aridiundui cu nuri amicale i veni inainte, i predede peti-tiunea asternuta cu o di inainte de aceea, acompaniata de unu de-cretu imperatescu, care asemnă maiorului Tur'a pensiunea cea de 800 fri. — Unu fac simile — frumosa raritate. —

Partea Neoficiosa.

Principatele dela Dunare.

Ni s'a si urtu a mai publica in obiectulu unirei si alu neunirei Principatelor atatea scremete, si nematuritati essite parte din per-spective, parte din interese egoistice, parte inse chiaru si din orele confusiunei si ale miserei pusatiuni intre frica si sperantia. Tote cate citiramu peha acum dovedira din partea Francei cu unele din puteri o directiune pentru unire, din partea altor puteri alte directiuni. Singura Anglia nu essi chiaru si deadreptulu cu opinia ei, ci ea — si o cam ascunse suptu principiulu intregitatei Turciei, in catu si pe catu acesta se potrivesce cu starea viitorie a Principatelor. Nimine nu credea ca Anglia ar' fi deadreptulu opusa la vreunu viitoru mai au-tonomu alu Principatelor. Acum inse eassa la lumina „Taimsulu“ cu unu articulu, a carui calificare, deca e elu essitu din vreo chilu-tia de toaleta inspirata, nu mai lasa indereptu nice o indoiala despre ceea ce vrea Anglia facia ca viitorulu Principatelor si cu egoismulu ei celu neguatorescu, ceea ce si mai nainte nu era vreo taina la cei depe viedietori.

„Taims“ adeca, vorbindu despre obiectele ce voru sa se propuna in noile conferintie, dice, ca Principatele inca voru constitui o parte mare din desbaterile acestor conferintie.

Eata „Taimsulu“ ce articulu imi fauri deaci asupra Ppatelor in epoca crisei pentru ele: „Locitorii Principatelor“, dice diurnalulu, forméza unu membru de combinare intre raiale si intre natiunile apu-sane europene. Nedependint'a loru, ce se pare a fi de insemnatate, asemenandui pe ei cu celealte parti ale teritoriului turcescu, vecinatatea loru cu Rusia, important'a tierii, si Dunarea, pe care o domi-néza, le face pe acestea Principate, inaintea politucului, de cele mai importante parti constitutive ale Turciei. — Locitorii suntu urmasii colonielor romane, lunga care se mai alipira si unii venetici de prin Germania si Austria. Ar si ca omulu se cugete, ca acolo s'ar afla unu campu mai mare pentru esperimente politice. Si totusi, dupace patru ani lungi si lati s'a vorbitu si'ncóce si'ncolo despre Principate, dupace au vediu 3 armate deosebite pe pamentul seu, si dupace gur'a celei mai frumoase ape din Europa s'a adausu la teritoriulu loru, se pare totusi, ca in poporulu acesta nu se afla destula putere de vietia, spre a purta greutatile acele ale oblegamintelor de cetati-anu, la care ii impintenéza filantropia puterilor imprietenite. Din deosebite parti affamu, cumca organisa-tiunea aceloru döue provincie se va amana pote in nesinitu (?); ba e vorba si despre aceea, ca plenipotentii se voru re'ntorce pe acasa. Pene candu dura certele despre grafitiele teritoriului si pene eandu tiene Austria in Bucuresci contrabilansea rusilor in Balgradu, se vede pucina perspectiva pen-tru reforme paciuite inaintru. Ministeriulu turcescu, celu ce se re-trase, asta, ca momentulu ar fi sositu ca se se emita firmanul pentru

conchiamarea divanurilor. Acestu firmanu se afla acum în publicat și de ore ce organizația vîitorie, de că se va executa ca vreo dată (? !), depinde în celu mai mare gradu dela acelu firmanu, atunci evenimentului acesta are o însemnatate mare pentru politică orientului.

Suprematia Portii trebuie se aiba pentru politicii de onore a ver-
carei tieri o cinta de capetenia. Anglia a tienutu tare de principiu,
ca intregitatea imperiului otomanu nu poate se atinga nici de-
catu prin aceea, ca vrea cineva a da Principatelor o asia numita ne-
dependintia, care in realitate n'ar u deveni alta, de catu o supunere
suptu Rusia (?!?). — Intr'acesta Napoleon primi deputatiunea mol-
do-romaniloru decurundu forte bine. —

(Va urma.)

TPANCCIABANIA.

Проприетата е важна и проприетата е
пътят.

Съб ачестъ тітвлъ „Крієрвлъ зпггрескъ“ din Клэкъ певлікъ зпѣшірѣ de артіклі фортѣ інтересандї, не карї, de шi din партепе ны пятемъ прїїмі токта тбте пъреріле акторвлъ лорѣ, тi рекомъндемъ шi чїтігорілорѣ поштрї тѣкар ти естрактъ.

Лицелесвљ мај рѣспікатѣ алѣ съсѣ атішілорѣ артіклѣ
есте:

De къндѣ moneda, се є чea de металъ дисемпнать къ кіаълъ капълъ de статѣ, се є nota de bankъ, чe дн вѣкърile таi dinkоche deveni repreсжантъ а adeвъратеi топете, ажвсе a къштига днtre бтенi ачелъ привілеiв eоклъсивъ, ка съ сервѣскъ ка тіж-локъ de скімъш iш брешкъ de тіжлоchіtorъ нz пштаi днtre лв-квррі материале, чi шi днtrъ къштігареa фолоселоръ спірітзаде, de atvнi топета сокотіть ка валбре a валоріоръ, ка валбре съвераль шi ка чelъ таi палтъ обiектъ de пшззіцъ пептръ тоi бтенi аліпцi de ачестъ лвте, ажвсе totбодатъ дn тiлiе че-лоръ таi тарi de чelъ таi пштернікъ тіжлокъ de a domni при-трjпса престе глote шi попоръ; apoи фiндѣkъ дnпъ къпоскътълъ проверьш ванълъ ванъ adвче, monedei дi плаче а се грътъди totъ лa тънi таi пшцине, adikъ a се концептра, ашea чelъ каре ар-фi дn старе de a стржпце лa сiпe тбтъ топета, totбодатъ ар-венi шi дn ачea пшеечкne de a пштe фache аltоръ бтенi реле форте тарi, (de екс. кътпъръндѣ шi монополизндѣ elъ дпози-тоте продктели пштжптълъ дереi, се є таi bine zikъndѣ, къ то-тълъ есте алъ лv, пептркъ алшi нz таi аж къ че съ кътпре; се є mitsindѣ elъ аргадi артадi, пептрка съ бать, съ дикizъ шi съ вчidѣ прип ачeаш пе орiчiе ва воi elъ, apoи шi кътпъръндѣ кастітатеa фешеilorъ ш. а. ш. а.) Ашea топета се префаче дn о потестате че дпгите тоте пе пштжптъ. Днtr'ачeaa къ топета се потъ фache шi бгпътъдi тарi, дndатъ че ачeeаш се ва днtre-вгiпца пштаi ка тіжлокъ de скімъш алъ лвкврріlorъ фолосiт б-ре шi тревгiпчосе. Дпсъ вaи de бтенi, къндѣ топета дши пшне дn капъ a нz ле фache bine, чi a лe фache пштаi ръ. Съп-тиi de ексемпле дn історiа попорълоръ, кътъ топета adвнатъ спре скопърi бгне a фостъ днtreвгiпдатъ дn тодълъ чelъ таi перiкlosъ.

Попорблъ romanѣ джї вѣндѣ лібертатеа са да знѣ сингрѣ
омѣ, лѣї Імлї Чесарѣ не ачеле дозъ сѧтѣ тилюне, не каре аче-
ста дѣпъче трекксе Рѣбікопвлѣ къ лециопеле шї ловисе дн inima
Romei ле скбссе din вистіеріе шї ле днппрдї фрътошелѣ ла по-
порѣ, еарѣ ачела фѣ не атвпчї корыптѣ дествлѣ ка съ днпзейаскѣ
не Чесарѣ пентрѣ впѣ фртѣ шї прадѣ атвтѣ de квтплітъ. Ап-
датѣ че торала стржпсъ шї квратѣ а венітѣ дн декъдингъ, дн-
датѣ че фрїка de черѣ a dicпрѣтѣ шї ръшина din феде шї inimї
с'а перфѣтѣ, атвпчї кавалерї (боиерї) romanї, карї тогъодатѣ ера
шї банкери (пвліканї, ватешї) ера дн старе de а продѣче ре-
волюції днпtre попорѣ орїкъндѣ воіа джпшї сѣ ѿпрін днппрдїл
de бапї, сѣ ѿпрін монополізареа тіжлочелорѣ de відъ, пентрѣка
ескъндѣсе сквтпете попорблѣ съ фіе сілїтѣ а револта de фоаме,
дѣкъ нѣ din симла пльчере de а се тъчела днпtre синешї. Ап-
съ че съ таї квтрієръшѣ історія Romei, къндѣ Европа есте бо-
гатѣ de асешенеа ексептиле. Шї кларѣ дн патрія пострѣ, аѣ нѣ
аветѣ атвтата ексептиле de тврѣбрѣшї шї революції къшната
вири бапї істайліцілорѣ шї аї ісраліцілорѣ. Дѣкъ ионета фѣ дн
старе de а къшнна реле de патвра ачестора днкѣ не атвпчї, не
къндѣ пропріетатае de пътжптѣ, сѣ adikѣ пропріетарії лѣї, по-
блїй, боиерї нѣ пътмай ла ної, чи дн тотѣ Европа ераѣ прівілєції
шї din тотѣ класеле локгіторілорѣ пътмай джпшї ераѣ днвестї
къ потестатае статвлї, — къ кѣтѣ таї вѣртооѣ дн зилеле поа-
стрѣ, къндѣ пропріетатае de пътжптѣ джї перфѣ тотѣ фелвлѣ de
прівілєціїрѣ есклъсіве din какоъ къ аѣззасе атвтѣ de рѣдѣ къ аче-
леаш, къндѣ не червічеа еї се гръмѣдирѣ тотѣ сарчіеле шї пе-
воіме статвлї, фѣрѣ ка съї рѣтъпъ френтрѣ коръсплнзеторѣ;
еарѣ din контрѣ пропріетарї de ионетъ с'аѣ фѣкѣтѣ пърташї тѣ-
тврорѣ прівілєціїрїлорѣ. (Аїчї нѣ днцеленетѣ не скріторблѣ шї

ачестъ днитърите пісі ти ыртътбреле ны есте апъратъ de a-
жзпес).

Съ пътъ ръбъ дщелешъ: пои къ ачёста пъ дпвінгімъ пе лецислаторълъ. Ачестъ лецислаторъ а фъкватъ престе тотъ ачеа че а червтъ спірітълъ вѣкълъ дп modълъ імператівъ. Елъ а дес- фіїнцатъ прерогатівеле ескласіве, прівілецивріе, ші а дптродъсъ брешкаре егалітате дптре персопе; а вітатъ дпсъ къ тотълъ а ставілі о егалітате дпкъ ші дптре лякъррі ші anyme ші mal deapропе дптре пътълъ ші дптре тонетъ.

(Ba spma.)

Cronica straina.

Деянь „Преса“ din Biena флотила енглескъ нъ пътнай къ се ашевъ биншоръ de iернатекъ дн Marea негръ, чи маи декръпъ се opдинаръ кътева коръбъ de ръсъюз спре а интра дн гврите Dннере (пътъ ла каре пътъ? нъ се штие) ши а ле пъзи не а-чехаш; еаръ ла исчла шерпилоръ днкъ стад ка къстодий (пъ-зиторе) дъгъ коръбъ totъ енглешети, пептръка нъ кътва тъ-скали съ се потъ днкъбъ еаръш аколо.

— Фершамблъ Сълтантълъ емісъ кътъръ Кайтакатълъ Църеи
ромънешти din Октомвре а. к. черквлеъ саъръш прін жърпалеме тарі,
прекът се паре къ брешкаре скопъ, ка adикъ ачелаш съ се ia
din noғ mи decsватереа опіпівней пъвліче.

— Аптрє тъскалі ші търчі с'а ескатѣ о днквркътвръ прбс-
пть дн Acia. Тръпеле ръсечти дн пштърѣ de чіпчі тії ко-
мъндате де цепералблѣ Філіпсон аѣ ловітѣ adikъ дн 22. Ноем-
вре аснпра четъцеи Свѣк-Кале че апкасе а фі окнпать de чер-
касieni. Днпъ о бътъліе фортѣ съпцерось тъскалії реоккпарѣ
четатеа, днптр'ачеа сосірѣ аколо врео 18 коръбїї пеггсторештї
дела Трапезонтѣ din Acia тікъ къ тарфъ фортѣ тълтъ. Філі-
псон афль претекствлѣ къ хъртіile de дрѣтѣ але къпітапілорѣ п
ар фі регулате кът се kade, пвсё таї юнтеі юпна пе тарфъ,
днпъ ачеа ші пе коръбїї; арпкѣ дн тръпселе кветодї de ка-
зачі, еарѣ пе патрѣ ле трімісе токма ла Керч дн тареа морѣ
спре а bidima пасиортвріе; чи dominindѣ фортъпъ греа пе таре
ші пепвтъндѣ intra дн портвлѣ de аколо се днптрорсъ къ бзгелю
днпфлате. Днптребареа есте, къ чіпч съ пльтескъ атъта-тарѣ
de тарфъ, каре дн зілеле de бътъліе апкасе а фі рѣпіть дн-
тоте църдиле ші депредатъ. Пар' къ зъѣ бмениї каэтъ окасіонї
de днштъпїї къ днптъпареа.

CІЧЛІА. Неаполе. Атентатылъ асзпра рецелі пеаполитанъ а продесъ дн спіріте о квітлітъ тішкаге дн тотъ цера. Ревіста тілітаръ че се ціпік къ окасівпса сърбътори Масчей Dom-пвлі скобесе о талдіме форте таре de спектаторі стрыині ші пътжентені din квітіталъ ші ціпітд. Рецеле воісе а се аръта дн-тэръ тотъ австріялъ ші потша са. Прінчіпеле коробеі ші кіард рецина днкъ ера de фадъ къ чеімалді тетбрій аі фаміліеі dom-нітіре дн тръссы deckію.

Дыпъ съвѣрширеа сервіціалі дѣмнеzeeскѣ трапеле дефіла (тречеа) пе dinaintea рецелві ші а фїл-съѣ дп чеа таі таре парадъ. Пе къндѣ се апропіе алѣ треілеа рециментѣ de вѣнторі, упѣ солдатѣ апъте Апесілао Manlio cape din ліпіш ші рѣледе пышка къ баionетылѣ френтѣ опре iniіта рецелві. Ловітва фѣ атътѣ de бине кадкѣлатъ, дп кътѣ dѣкъ баionетылѣ пѣ с'ар фї

опрігъ дп тіка пістоледоръ дела облажкъ, пеємпітів къ ера съ стрѣфігъ не рецеле. Ашеа дпсъ баюетвлъ се дпдои (дпкової) ші рецеле скъпъ пътai къ о блескръ (рапъ) вшоръ, къчі адікъ дпценітвра totv а стрѣбътвръ пріп зпіформъ. Солдатвлъ се дпіентасе ка съ таі dea odатъ, къндѣ еатъ колопедвлъ Латвръ со- cindѣ дела алъ парте а ліпійоръ токма ажкпсе тімпбрів деєвлъ пептръ ка съ саръ калвлъ пе Mariano, съ'лъ аштерпъ ма пътпітв щі ашea съ скапе віéда рецелві. — Амърпітеле ачестеі счене леаѣ възвтъ пътai ачеіа, карі се афла дп апрапіеіа пеіміжло- чітъ а рецелві. Мълдї алъ пъръсітъ парада Фъръ ка съ фіе афлатъ деспре ачеа фантъ; еаръ ревіста пъ с'а контррватъ дптръ пі- тікъ. Рецеле маі вртъ кътева minste тріпеле. Тоте авкторі- тьділе алергаръ ла палатъ спре а гратвлъ рецелві къ аз скъпатъ къ віéдъ, алъ фостъ дпсъ пріпітіе пътai de кътъ тацістрвлъ de церіонії. — Солдатії реціментвлъ З. фбсеръ арестаі тої дп касармъ ші вісітаді. Се дпделеце къ Манілю фбсесе пріпсъ дп- датъ дппъ съвжршіреа фанті ші дпсъ de кътъ жандармі дптр'о тріпсръ. Ачелаш пъдінъ дппъ ачеа фб ші datъ ne тъна трів- палвлъ тардіалъ. Аколо елъ спасе дптре алтеле, къ маі пайнте фбсесе семінарітъ, къ de 6 лалі есте солдатъ, маі пайнте дпсъ алъ фостъ тацекатъ ші дп револціоне, къ цепералії рецешті дп пръпідісіръ тотъ фаміліа ші авереа пърітескъ, еаръ пе зпі фрате дпсъ спълзрасеръ ші пе маі твлте ріденії і леаѣ архкатъ пріп темпіді; дечі елъ а фостъ жвратъ ка пе звріорвлъ аттароръ непорочірі, пе рецеле съ'лъ квръде din віéдъ ші къ ді паре фбрте ръвъ, квткъ пъ шія потятъ ажкпсе скопвлъ.

Ачестѣ жзне de 26 апі 4 лалі авзое о пеіспеі търів съ- флетескъ ші о констанці de minzpe. Се аплікъ тортвра, п'аі потятъ дпсъ скоте пітікъ din тріпслъ.

БЕЛЦІА, Брізксе ла. „Стéва Дніпрії“ че дпчетасе дп зртвреа дптр'одвчерії чепсврії дп Moldova дппъ ресемпіареа фоствлъ Domnă, ба еши актъ дп літва францесъ дп Белціа, скъпъ скътвлъ лівертъді пресеі din цервца ачеа. Фбіа ачеста ва еши одатъ пе септъмбръ, еаръ съптъ тімпвлъ дврърій dіван- ріоръ ad Хокъ чеа пъдінъ de 2 орі, ші ва фі катаіонілъ пеп- тръ зпіреа Пріпіателоръ ші ва лікра in інтересвлъ ротъпілоръ ціпіндіві лівареа амінте асупра лівріоръ дпдппцілоръ ачелора ші асупра актівтъді комісіонеі пітеріоръ дп какоа Пріпіа- телоръ. —

ACIA. Фбрте рапъ се дптъпілъ ка поі европеі съ чі- тімъ кътевеа інтересантъ din чеа маі таре парте а лалі de Acia, din какъсъ къ dictanца чеа квтплітъ ші ліпса de комін- къчкпе съпт пеедчі греле дп дртвлъ пріпіреі штіріоръ. — Ашеа de екс. дп Xina, кареле есте чеа маі вастъ (таі льдітъ) імперів din лалі deла 1851 декріро впъ ръсбоів чівілъ дпфрі- кошатъ асупра фаміліеі дпппрътешті пътітъ Manu; дпсъ чіпе ea інтересеі. а ворбі орі а скріе decipre Xina. Тотві лівріоръ прівітъ din піпктвлъ de ведере алъ оменіті дптреі пічі de квт п'е пеінтересантъ. Імперілъ Xinei есте маі таре декътъ Ев- ропа ші пote съ аївъ 100 міліоне локіторі. О партітъ фбрте пътірбосъ пе маі пътінді скъфері тікълосвлъ рецітъ алъ діпа- стіеі Manu's o'a скълатъ къ ръсбоів асупра лі. Опъ цепералъ ші товбодатъ претендентъ анате Tien-Te с'а скълатъ асупра еі къ ръсбоів пе каре'лъ портъ de чіпчі anі къ дествлъ ресевтатъ, пеп- тркъ каса Domnitore de е дп старе de алъ пітіа дпфріоне. Tien-Te аре ла 100 тії оставші артакі ші маі біне ші маі ръвъ, дпсъ тотъ квт дп аре ші дпппрътатъ пе аї съ. Елъ а скънатъ дімвлтъ adosa кътіалъ Nankim, еаръ фітіліа дошпілоръ петрече дп Пекінг дптре фрікъ ші сперандъ. Tien-Te афль ажкторіпці діа дозъ соціетъді скрете ші фбрте пътірбосъ. Дп зілеле постре се азde, квткъ францозії, енглезії ші nордамеріканії ар фі де- термінатъ дптревені ла Xina, пептру ка съ піпъ одатъ капетъ барбарілоръ ші крзітілоръ, веітълъ дпсъ къ ші пептрука съ съфіртме дпквіторіле дпппрътіеі червлі, пеком дпші пътескъ кінезії дпппрътіа лоръ.

Din Persia. Се штіе актъ посітівъ, къ тріпеле персіане окіпаръ четатеа Хератъ, пъ дпсъ пріп вроі вътъліе, чи пріп фор- таль съпноре de впъ воіе с'аі маі дріптъ пріп трідарае ко- тъндантвлъ четъді. Хератвлъ есте о четате търцінеанъ, аш- затъ дптре Persia ші Афганістанъ, каре дпсъ дппъ трактате de маі пайнте ръпъсесе брешкътъ пеітіраль, din какъсъ къ пе- чіпеа еі дп п'єпіле впіі пітері дпцелене весте de о таре дп- сеіпітате стратеікъ. Токма пептръ ачеста дпсъ енглезії, на- рій дп Acia се дпвочіпескъ къ Persia пъ пътai пе Mare, чі кіаръ ші пе зскайлъ din пърдіе Indie, алъ ші сърітъ ла тіжлокъ ші алъ дікіаратъ ръсбоів Persie. Еї біше, къ че квжптъ Англіа съ де- кіаре ачестѣ ръсбоів? Еатъ квш. Шахвлъ (domnitorvlъ) Persieї авзое дп стъпніреа са піпъ ла a. 1747 дозъ цері тарі, Афга- пістанъ ші Белцістанъ; ачелеаш дпсъ револціонії, дппъ маі твлте ръсбоів барбаре фела 1747 дпквіе с'аі трасъ de съз do-

mnia Persieї; токма пріп ачеста дпсъ еле ші алтміптрае съ- шітє de афірісітвлъ спірітъ алъ партітіоръ ка тóте попоръле сеіібарбаре (дпкъ ші певарбаре) алъ къзтві фіреште ла протек- дівnea Brіtanіeї, але къреі domпіз асіатікъ се търціпеште къ а- жандозъ. De алъ парте Rесіa дп кврсъ de 50 anі дппресвръ пе Persia, ба пе тареа каспікъ дп пote іптра дп initia ei орі- кіндѣ ва вреа, пote окзпа кътіала Texhepană ші кіаръ Хератвлъ десіре каре пе есте ворба, дп кврсъ de o лалі дозъ ші а се ашеза токма пе miezvіpеле Brіtanіeї, дпдатъ че ар кълка ші Аф- ганістанъ. Anoi Persia e фбрте слабъ; Афганістанъ totv а- сеіенеа, дпкътъ ачеста цері ар къdea дп тъпіле Rесіeї орі- кіндѣ ар вреа Anglia, с'аі дп тъпіле ачестеа къндѣ с'аі дпвоі чеа. Пріп вртаре ла Persia еете кам ка ші ла D- п'єр.

Tiér'a romanésca si Moldavi'a.

Iashii, 6. Дечемвре к. в. „Gazeta de Mold.“ пе дпппр- гъшеште зртъбреле:

„Ec. Ca D. Kaimakamvlъ T. Balsh, пріп декрете къ data din 5 a крренте, алъ bine-boitâ a пъті ла поствріле ваканте de mi- nistrs din пъпніръ пе D. Lогофетъ Nіkolaі Kaptakzian, ла ачелъ de фінансъ пе L. Ca Prindvlъ Bogoridi Konaki ші ка тіністрвлъ лівріоръ пъбліче пе D. Post. Nіkolaі Istrati.

— Полідія Капіталіеі, деші пріп адресвлъ съвъ No. 21,701 с'аі тіжлоітъ ачеі опоравіе pedakci de с'аі пъблікатъ, къ de la zі дптъ Dечемвріе зртъсазъ а се bindе ока de жътъ 48 парале ші ока пъне 28 парале, ачеаста къ рестіреа контрактв- лаі, окзта дпсъ с'аі пріпітъ офідіa департаментвлъ din пъпніръ No. 23,162 дп алътвраре de дпквіеіа Сфатулъ Къртвіторъ, дпквіїцать ші de Ec. D. Kaimakan, ка въпзареа жътлеі ші а пъне съ се зртвзе пънъ ла еспірареа контрактвлъ ачешті а- трепрінзе, totv къ предвріле зртате пънъ актъ, адекъ: чеа дп- тъ, каре есте жътма тесъ-зъчі парале ші чеа алъ 2-ле пъне 32 парале ока.

— Непорочіта дптътвраре а інспіндіреі Bahalvіdі, каре дп варя трекутъ алъ адтсъ маі твлте фамілій локіндѣ пе шеозлъ а- честі ръвъ дп десівръшітъ ліпсъ ші певое, алъ дпdemnatъ пе D-ei KK. Katinka Balsh соідіa Ec. C. D. Kaimakan de a фаче о колектъ спре а вені дп аїтврілъ ачесторъ непорочі; аша дар, пріп дпdemnatъ Do. KK. ші асістенца D. Vorpіk N. Dokan, а- дппніндісе о сомъ de 523 галбін — 344 галбін с'аі дпппрдітъ пріп D-лі зі Vorpіk. D. Brap, іар къ реотвръ de 179 галбін с'аі квтпъратъ 30 стыж. лемпіе, че зртвзе а съ дпппріці пе ла сарачі. Бзлетівлъ Офіціалъ пъблікъ пътеле віпефъкторіоръ це- пероші.

— Еарна с'аі апонсатъ ла поі kiap de ла дпчепітъ дп зпі modъ аспръ. Дп 10 a крренте амъ автъ впъ фріг de 15 гра- de; de атвіче тетператвра алъ скъзтві, еар дп 22 пі-аі квріпсъ о фортвръ къ вісколъ ші nincopè din челе маі пітерпіче каре алъ зіпвтъ 24 оаре. Каселе ші стрателе ераі варікадате (троеніте) de твлтътіа омътвлъ. Астъді звем 8 граде кълдіръ.

Iashii, 20. Ноемвр. Упъ проіектъ de копжвръчъп. „Oest. Z.“ пъблікъ съптъ датвлъ de съсъ, квткъ дп 18 с'аі фъ- кэтъ дп Iashii dіверсе арестърі, din препвсвдъ зпі проіектъ de копжвръчъпе алъ офіцірвлъ de үendapterie Dimitriev, каре фіндѣ дп цівротъръ пефаворавіе авеа de квтѣтъ а се сінчіде. Дпнъ елъ сокоті, къ ар фі маі еклатантъ тіртеа лі діекъ ар семнао къ о фантъ дпфрікошть. Атчій лі дплъ дпппретаръ одатъ, ка доръ елъ ва спасе, че аре дп планъ, ші аша ар фі скосъ се- кретвлъ, къ елъ діппрэзпъ къ впъ фрате с'аі впъ квтатъ алъ лі 'ші алъ фъкѣтъ планвлъ ка, дптр'о zi, съ дптре ла Сфатъ ші съ дпппште пе тої тіністрі ші дппъ ачеа съ се дкъ ла Kaimakamvlъ съ amenінцъ віаца. Хътії коміротіцеторъ ші арте пі саі афлатъ ла пътівлъ ші се паре, къ totv лівріоръ е пътai о скорпітвръ, къ тóте къ е de таре дпсешпътате діекъ е ші кіаръ пътai о скорпітвръ.

BIBLIOGRAFIA.

Дела „ліврарія Георгі Ioanid“ да Бзкврещті еши дп пъ- блікъ о дпсчіпцаре дпсемпітвръ літераръ деспре ешіреа ла жъ- тімъ а опрілоръ de маі жоіс: „Ліштіпцареа съпъ аша дп „B“: Тотді пополій пътіптвръ алъ прівітъ totv deasna ka o сакръ даторів квіпосчінца de апроапе a історіеі діері ші а падішніе лоръ. Пептвръ ачестѣ скопъ, тої, квткъ с'аі окінатъ ші се окіпъ дпкъ къ черчетъръ асупра історіеі, а орі къреі діері, кълъторе- скъ, алергъ, ресколіндѣ Бібліотечіе ші черчетънідѣ локвріле de зпіде сперѣ къ потѣ скоате вре впъ докуметѣ саі вре зпік сеііпгеторъ de пополій саі de дара a кърова історіеі воіескъ a

о аштерне. Ши дака пополій чеї таї ламінаді din тімпі пострі, країніаре че ті се фаче din партеа Ромъпілорѣ ла дитреприн-
кк аша твдіті de доктименте історіч්, кк атъді історіографі ап-
тічі аї оріціпіе лорѣ, нз дитчетезѣ de а околі пріп тоате пърціл
пътъпътълві, черьндѣ ші алте довезі історіче, кк кътѣ оаре ач-
ста нз требві съ фіѣ дитдоітѣ таї твділѣ ла пої Ромъпії, карї,
персекутаді de неквршате рестришті, ші стъвіліцѣ дп прогресвл
десволтереі інтелектуале пріп Фелврі de niedічі, піч історії н'амѣ
пътътѣ авеа, піч тімпі de а черчета кк сквтпътате локвріле зnde
се поате спера de а се таї гъсі кътѣ чева веќі, скрісѣ, дп
лімба поастрѣ националь.

De o асеменеа ферічітѣ ідеа дndemnatx, D. A. Крецескѣ,
професорѣ de історії ла ціппасівілѣ националь din капиталъ, а
дитрепинеѣ о кълъторіѣ счиїндіфікѣ песте Олтѣ, дп Ромъпіа-
Мікъ, ші, дп черчетъріле сале, а deckoperітѣ дп бібліотече
Сф-телорѣ Монастірі Kozia ші Шербънесчі кътева манскрісے
векі, атіпгътоаре de історія церей Ромъпесчі ші a Moldabieї.

Дисемпътатеа неконтестабілѣ а впорѣ асеменеа доктименте
антіче, скрісѣ дп лімба ромъпі de стръвні пострі ші дп каре
ое трактезаа despre історія патрії поастрѣ, дитчепъндѣ de la
Traianѣ ші пъпь дп свта XVIII, пеипртіпіреа, сіпплітатеа ші
адевървлѣ (карактере есендіале але зпі історіографі) каре
дом-
пескѣ дп ачеастрѣ історії de евенименте кълесе, чеа таї маре
парте de мартрії окзларї, de акторії кіларѣ, карї аї жжатѣ ші
еї зпі ролѣ дисемпнатѣ ne счепеле de расбелде че с'аї петрекутѣ
ne търрътълѣ Ромъпіеї, дп фіпе, антікітатеа ші оріціалітатеа
зпі асеменеа тееазрѣ афлатѣ дп лімба поастрѣ, зпітѣ дестъл
тілларї ka съ атрагъ лзареа амінте a тутълорѣ Ромъпілорѣ ама-
торї de історія патрії лорѣ.

Ачесте інтересанте манскрісے ce комплѣ:

1. De o історії a Ромъпіеї.
2. De o історії a Moldavieї.
3. De o історії Кропографікѣ de Kontimporanitatеа Dom-
пілорѣ Moldo-Romъпі, ші алѣ
4. De пісче Хрісоаве алѣ Domпілорѣ Matei Басарабѣ ші
Anton-Bodѣ atіпгътоаре de Хотареле Пріпчіпателорѣ.

Каре аdevъратѣ Ромъпі de сімпіе оаре initia са сълтъндѣ дп
піптулѣ de бъквріѣ ші перъвдаре аззіндѣ афдареа зпорѣ асеменеа
дисемпътоаре акте скрісѣ din веќіме дп лімба са стръвні?
Ши дака пої дитръціштѣ кк сеге ші бъквріѣ тотѣ че се скрісѣ
п'пі стръвнітате дп алте лімбі deспре цара поастрѣ, ші ле тра-
дичешѣ пътai опре a ne твдіті къріосітатеа че ne domint de-
спе трекутълѣ пострі, кк кътѣ таї твділѣ дпфокаре нз требві
оаре съ се дитръцішете о скріре кареа дитрѣ п'пі с'а ком-
пескѣ дп лімба поастрѣ националь? Ши къндѣ алдї се окзлѣ a
черчета ші a реоколі ka съ афле ші съ скрісѣ зпі che despre Ro-
mъпі, с'арѣ къвепі оаре ka пої съ лъсътѣ о асеменеа комоарѣ
недать ла ламіпі? . . .

Съб-семпнатѣлѣ, editорѣ алѣ „Бібліотечій Літераріе“, аниматѣ
ка totѣ de a-зпа de допінда de a когеспанде аштентърѣ извлі-
клві ромъпі, несокотіндѣ тоате сакріфічіле фъките песте път-
ріле теле пентрѣ алѣ твдіті; несокотіндѣ дикъ ші падіна дп-

країніаре че ті се фаче din партеа Ромъпілорѣ ла дитреприн-
дерілс теле дп прівіца літературы; лвъндѣ кътре ачеасти дп
ведере къ тодї пополій пътъпътълѣ денінѣ дисемпътоаре келтв-
іелї ші остеелї пентрѣ черчетареа ші deckoperіса a орї че
доктименте atіпгътоаре de історія лорѣ, нз т'амѣ пътътѣ опрі
пътai ла o сімпіе ведере a zicelорѣ манскрісے, чи амѣ вртѣ
съ таї daš ші o алтѣ п'пі добавѣ a допінде че портѣ de a
реаліса чеа че амѣ промісѣ DD. анонадї аї Бібліотечій Літера-
ріе, къ din annѣ дп anѣ ачеасть Бібліотекъ ва debeni таї інте-
ресантѣ дп матерії ші таї длавацітѣ дп дитрінде, фърѣ піч
зпі adaosѣ песте прецвілѣ de 86 Сфапці каре с'а фіксатѣ одатѣ
пентрѣ totѣ de a-зпа.

Dominitѣ dap' de зелѣлѣ de a pecpnde, кът amѣ zicѣ, do-
ріндеї пъблікълѣ ромъпі, т'амѣ devicѣ a п'пі дп ламіпъ зи-
селе доктименте історіч්, ne каре фіѣ-че Ромъпі есть да-
торѣ a ле пріві ші a ле дитръцішета ка зпі адевъратѣ съ-
пецѣлѣ предюсѣ, атътѣ пентрѣ веќітате кътѣ ші пентрѣ оріціалі-
татеа лорѣ.

(Ва зрта.)

БѢЛЕТІНѢЛѢ ОФІЧІАЛѢ.

Nр. 9174/1856.

ПЪБЛІКЪЧІЯНЕА.

Дзпъчѣ din апвѣлѣ adminістратівѣ 1856/57 aї ші декрѣсѣ шасе
септъмпі, фърѣ ка съ се фіе пътітѣ чева пъпь актѣ din п'пі
контрівѣдіе: Аша се провокъ пріп ачеста тодї контрівѣдії, ка
съ 'ші дикъ рата контрівѣдії de pe пътрапілѣ din 'п'ї (аде-
къ a патра парте din контрівѣдії) пъпь ла декрѣпера пътрап-
рілѣ din 'п'ї, ла adminістраціа касеї четъцене, кк атътѣ таї
адевъратѣ, кк кътѣ, къ 15 зіле дзпъ тречереса лвѣ фърѣ зртare,
съ ва ordina екsecзіе тілігарѣ спре кълцереса ратеї че din
тъї квесціонате, ші ачеста фърѣ кътѣ de п'пілѣ кръдare.

Брашовѣ дп 19. Дечетбрѣ 1856.

(1—3)

МАЦІСТРАТѢЛѢ.

Кърсвріле ла върсѣ дп 24. Дечетбрѣ к. п. съа ѡаша:

Адіо ла галвілѣ дитрътештѣ	$9\frac{1}{8}$
" " арцілѣ	107
Литрѣтѣлѣ 1854	$108\frac{7}{8}$
" чедъ националь din an. 1854	$83\frac{3}{4}$
Овігашїе металіче веќі de 5 %	82
Литрѣтѣлѣ de $4\frac{1}{2}$ % dela 1852	—
" de 4% detto	—
Сордїе dela 1839	126
Акційле вапкълѣ	1037

Адіо дп Брашовѣ дп 24. Дечетбрѣ п.:

Азрѣлѣ (галвілѣ) 4 ф. 56 кр. тк. Арцілѣлѣ 7 %

Carolu Müller,
negutiatoriu cu bacania, colori, speditiune si comisiune
„La cocosiulu albu“

in

Brasiovu tergulu pestiloru Nr. 312

isi recomanda

DEPOSITULU BINE SORTITU

de

Zaharu, Cafea, Rumu de Jamaica, Ef. Ceaiuri (Perl-, Pecco-Blüthen- si Carava-
nen), Siampania ungureasca si franciozесca, Tokaier, Essentia de Muscatu,
Ruster si Menescher, precum tote alte articule tienetore de specialitatea acea-
sta cu pretiuri cum se pote mai potrivite.